

Jersey Law 38/1996

POLICE COURT (CHANGE OF NAME) (JERSEY) LAW 1996

A LAW to change the name of the Police Court to the Magistrate's Court; and for connected purposes; sanctioned by Order of Her Majesty in Council of the

15th day of OCTOBER 1996

(Registered on the 13th day of December 1996)

STATES OF JERSEY

The 2nd day of July 1996

THE STATES, subject to the sanction of Her Most Excellent Majesty in Council, have adopted the following Law –

ARTICLE 1

The Court established by virtue of the “Loi (1853) établissant la Cour pour la répression des moindres délits”, as amended, shall henceforth be known as the Magistrate's Court.

ARTICLE 2

The enactments specified in the first column of the Schedule to this Law are amended to the extent and in the manner set out in the second column thereof.

ARTICLE 3

In the construction of, and for the purposes of, any enactment, judgment, order, “acte” or other document, a reference to the –

¹ Tomes I–III, page 207, and Volume 1984–1985, page 9.

Jersey Law 38/1996

*Police Court (Change of Name) (Jersey) Law
1996*

- (a) Police Court; or
- (b) Magistrate's Court,

shall be construed as a reference to the Court established by virtue of the "Loi (1853) établissant la Cour pour la répression des moindres délits", as amended.

ARTICLE 4

This Law may be cited as the Police Court (Change of Name) (Jersey) Law 1996 and shall come into force on such day as the States may by Act appoint.

G.H.C. COPPOCK

Greffier of the States.

*Jersey Law 38/1996**Police Court (Change of Name) (Jersey) Law
1996**SCHEDULE***Consequential amendments of other enactments**

<i>Enactment</i>	<i>Amendment</i>
Interpretation (Jersey) Law 1954, as amended ²	
Article 7	Delete sub-paragraph (ii)
Police Court (Miscellaneous Provisions) (Jersey) Law 1949, as amended ³	
Short title	Delete “POLICE COURT” and substitute “MAGISTRATE’S COURT”
Long title	Delete “Police Court” and substitute “Magistrate’s Court”
Article 1(1)	Delete “the Police Court” and substitute “the Magistrate’s Court”
Article 2	Repealed
Article 3	(1) Delete “POLICE COURT” in the heading and substitute “MAGISTRATE’S COURT” (2) Delete “Police Court” and substitute “Magistrate’s Court”
Articles 4, 7, 7A, 8, 9, 14, 15, 16,	Delete “Police Court” wherever it

² Tome VIII, page 380.

³ Tome VII, page 545, Volume 1979–1981, page 205, and Volume 1994–1995, page 54.

Jersey Law 38/1996

*Police Court (Change of Name) (Jersey) Law
1996*

17, 18, 19, 21 and 25

occurs and substitute “Magistrate’s
Court”